



Генеральная Ассамблея

Пятьдесят четвертая сессия

Первый комитет

10-е заседание

Понедельник, 18 октября 1999 года, 15 ч. 00 м.
Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-н Гонсалес (Чили)

Заседание открывается в 15 ч. 00 м.

Пункты 64, 65 и 67-85 повестки дня (продолжение)

Общие прения по всем пунктам, касающимся разоружения и международной безопасности

Г-н Мохаммед (Эфиопия) (*говорит по-английски*): Прежде всего делегация Эфиопии хотела бы поздравить Вас, г-н Председатель, с избранием на этот пост, а также других членов Бюро с избранием в его состав. Мы уверены, что Ваш богатый опыт служит залогом успешного завершения нашей работы. Вы можете рассчитывать на поддержку и сотрудничество делегации Эфиопии. Мы также выражаем нашу благодарность и признательность заместителю Генерального секретаря Джаянтхе Дханапале за его выступление, в котором он всесторонне осветил главные вопросы, находящиеся на рассмотрении Комитета.

Как и в предыдущие годы, делегация Эфиопии придает большое значение работе этого Комитета. Мы считаем, что конечная цель — всеобщее и полное разоружение — может быть достигнута только при наличии столь необходимой политической воли у всех государств, особенно государств, обладающих ядерным оружием. При отсутствии такой воли и приверженности подлинному миру интересы безопасности этих государств вряд ли могут быть обеспечены.

В своем докладе о работе Организации Генеральный секретарь отметил, что в течение прошедшего года существующие соглашения в области разоружения были поставлены под угрозу рядом событий, которые могут подорвать глобальную безопасность. За период, прошедший со времени прошлой годней сессии этого Комитета, разоруженческий механизм Организации Объединенных Наций использовался не в полной мере, и не удалось достичь консенсуса в отношении созыва четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, на которой можно было бы определить всеобщие цели на будущее. Уже три года подряд Комиссия по разоружению не может прийти к согласию относительно программы работы и достичь консенсуса о проведении четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению. Мало достигнуто и в области постепенного сокращения ядерных вооружений и их полной ликвидации.

В результате этих тенденций человечество по-прежнему живет в условиях страха и отсутствия безопасности, которые усиливаются вследствие проведения в жизнь таких военных доктрин и осуществления таких военных разработок, которые открывают путь новым системам оружия и распространению ядерного оружия. Мы полностью согласны с утверждением Генерального секретаря о том, что одной из первоочередных задач междуна-

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-178). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.

родного сообщества должно по-прежнему оставаться систематическое и последовательное сокращение ядерных вооружений с конечной целью его полного уничтожения. Это объясняется тем, что все государства рассматривают ядерное разоружение как одну из самых важных проблем, стоящих перед международным сообществом. Однако упорное нежелание некоторых государств даже признать этот факт служит для нас источником беспокойства.

Со времени принятия Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) не прекращаются усилия с целью содействовать его вступлению в силу. Для достижения этой цели крайне важно, чтобы государства, обладающие ядерным оружием, которые пока не ратифицировали Договор, а также те государства, ратификация которых обязательна для вступления Договора в силу, безотлагательно ратифицировали этот Договор. Недавние события в этом отношении представляют собой серьезный шаг назад в области ядерного разоружения. Как справедливо отметил Генеральный секретарь в его докладе о работе Организации, достижение прогресса в этой и других областях ядерного разоружения сделает путь к предстоящей в 2000 году Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) по рассмотрению действия Договора более гладким.

Хорошо известно, что подавляющее большинство государств Южного полушария подтвердили свою приверженность Договору о нераспространении ядерного оружия, вступая в зоны, свободные от ядерного оружия. Эти государства, создав такие зоны, воспользовались своим правом, признанным в статье VII Договора о нераспространении ядерного оружия. Уместно здесь напомнить, что в соответствии с Договором государства, обладающие ядерным оружием, обязуются

«в духе доброй воли вести переговоры об эффективных мерах по ядерному разоружению, а также о договоре о всеобщем и полном разоружении под строгим и эффективным международным контролем».

Это обязательство должно быть выполнено, с тем чтобы сдерживать появившиеся нежелательные тенденции в режиме нераспространения и тем самым гарантировать необратимость этого процесса.

Эфиопия, как и многие другие развивающиеся страны, и как государство — участник Договора о нераспространении ядерного оружия и других международных и региональных договоров в области ядерного разоружения твердо привержена режиму нераспространения и построению мира, свободного от ядерного оружия.

Эфиопия также придает большое значение претворению в жизнь Конвенции о химическом оружии, равно как и Конвенции о биологическом оружии. Поэтому она scrupulously выполняет положения обеих Конвенций и поддерживает отношения тесного сотрудничества с Организацией по запрещению химического оружия (ОЗХО). Эфиопия уже неоднократно подчеркивала, что уничтожение химического оружия и достижение всеобщего присоединения к обеим Конвенциям требует твердой приверженности всех государств. Это в свою очередь требует, в частности, создания механизмов контроля. С этой целью Эфиопия поддерживает поправку, предусматривающую создание механизма контроля за соблюдением Конвенции о биологическом оружии, и задачу достижения всеобщего присоединения к обеим Конвенциям.

Другой проблемой, вызывающей у Эфиопии большое беспокойство, является дестабилизирующее накопление и незаконное распространение стрелкового оружия и легких вооружений. Хотя государства имеют законное право приобретать такое оружие для целей национальной обороны, его распространение и незаконный оборот создают большую угрозу региональному миру и безопасности и социально-экономическому развитию во многих частях мира. Масштабность этой проблемы особенно наглядна во многих частях Африки и в нашем субрегионе Африканского Рога, где люди, стремящиеся дестабилизировать обстановку в странах субрегиона продолжают свои незаконные поставки оружия террористам и другим вооруженным группировкам с целью ведения их руками войн против их соседей.

Проблема наземных мин, особенно противопехотных мин, является одной из таких проблем, которые больше всего беспокоят международное сообщество. Этот вид оружия по-прежнему создает серьезную угрозу для жизни миллионов людей и тяжело сказывается на экономической, социальной и гуманитарной деятельности во многих частях мира. Создаваемые минами проблемы не сводятся

лишь к их неизбирательному применению в вооруженных конфликтах; по окончании конфликта они продолжают нести в себе серьезную угрозу. Меры, принятые до сих пор международным сообществом к изменению такой ситуации к лучшему, пока не принесли своих плодов.

Хотя мы испытываем большое удовлетворение в связи с предпринимаемыми международным сообществом усилиями по запрещению и ликвидации наземных мин, следует подчеркнуть, что проблема наземных мин во многих районах, где происходят конфликты, особенно в нашем субрегионе, стала ввиду безответственных действий тех, кто не уважает международные нормы и правила, — проблемой, вызывающей громадное беспокойство. В различных районах Эфиопии вооруженными группировками было установлено более одного миллиона наземных мин, и многотрудная и дорогостоящая работа по их обезвреживанию продолжается; она требует существенной международной помощи и международного сотрудничества. Усилия по разминированию и международное сотрудничество должны также предусматривать проведение исследований и разработок в области технологии обнаружения мин, а также передачу такой технологии развивающимся странам, с тем чтобы деятельность по разминированию стала более безопасной и более эффективной.

Являясь одной из африканских стран, особенно серьезно затронутых минной проблемой, Эфиопия принимала активное участие в глобальных усилиях по заключению всеобъемлющего всемирного соглашения о полном запрещении противопехотных мин. Мы надеемся, что большее число стран, особенно те, которые несут ответственность за то, что напичкали наш регион этим смертоносным оружием, будут подвигнуты к тому, чтобы принять участие в оттавском процессе и подписать Договор.

В заключение моя делегация хочет подчеркнуть свою убежденность в том, что контроль над вооружениями и разоружение являются важнейшим условием содействия достижению мира и развития для всех народов. Эфиопия всегда придавала и придает важное значение роли Организации Объединенных Наций в области разоружения и будет и впредь вносить свой вклад в достижение успеха в этой деятельности.

Г-н Абелян (Армения) (*говорит по-английски*): Позвольте мне начать с того, г-н Председатель, чтобы поздравить Вас с избранием на пост председателя Первого комитета. Мы адресуем наши поздравления также и всем другим членам Бюро.

К последнему году нынешнего тысячелетия мы приближаемся, так и не освободившись от тяжелого бремени. Разоружение и международная безопасность лежат в самой основе системы Организации Объединенных Наций. Эта Организация была создана прежде всего для того, чтобы избавить человечество от ужасов глобальной и локальных войн, от геноцида и терроризма и от межэтнических и религиозных конфликтов. Никто не может сказать, что в этой своей миссии Организация Объединенных Наций потерпела неудачу, но в то же время мы вынуждены признать, что на международной повестке дня в области безопасности по-прежнему слишком много вопросов, и многие из них относятся к числу таких, которые могут создавать серьезную угрозу самому существованию человечества.

Глобальное ядерное разоружение и нераспространение ядерного оружия должны оставаться главным вопросом международной повестки дня. Сохранение для грядущих поколений такого мира, в котором господствовали бы условия мира и безопасности, является ответственностью всего международного сообщества. Как государство, не обладающее ядерным оружием, которое развивает ядерную энергетику, Армения придает огромное значение вопросам соблюдения на международном уровне целей и обязательств в области нераспространения ядерного оружия и ядерного разоружения. Мы подтверждаем здесь нашу твердую приверженность полному осуществлению Договора о нераспространении ядерного оружия и заверяем международное сообщество в том, что мы и впредь будем использовать наш потенциал в ядерной области исключительно в мирных целях.

Для содействия дальнейшей реализации целей ДНЯО необходимо в императивном порядке, чтобы все страны соблюдали систему гарантий Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ). Армения поддерживает укрепление и повышение эффективности режима гарантий за счет подписания дополнительного протокола к существующим соглашениям о гарантиях. Армения была первым из имеющих атомные электростанции государством,

подписавшим дополнительный протокол к ее соглашению о гарантиях. Ядерная безопасность является вопросом первостепенного значения. Всеобщее признание важности выполнения положений Конвенции о ядерной безопасности на национальном и международном уровнях будет содействовать поддержанию самых высоких стандартов безопасности ядерной энергетики.

Армения, которая всего лишь десять лет назад находилась в авангарде советской химической промышленности, присоединилась к Конвенции о химическом оружии (КХО), руководствуясь приверженностью делу укрепления региональной стабильности. К сожалению, не все государства в регионе сделали такой шаг, и трудно понять, как может быть создан эффективный режим запрещения химического оружия и контроля, если не все государства в регионе являются участниками этой Конвенции.

Являясь членом Организации по запрещению химического оружия, Армения будет прилагать все силы к тому, чтобы добиваться выполнения ее самой насущной задачи — всеобщего применения Конвенции о химическом оружии (КХО). В этом отношении необходимо в обязательном порядке обеспечить эффективность имплементационного режима Конвенции. Мы стремимся укреплять сотрудничество между государствами-членами, как это предусмотрено Конвенцией в части, касающейся химической промышленности, в частности сотрудничество в области обмена технической информацией, управления оборудованием и производства химических материалов. Мы также приветствуем региональное экономическое сотрудничество в контексте КХО.

Для полного предотвращения распространения оружия массового уничтожения необходимо сосредоточить внимание на вопросе укрепления режимов имплементации и контроля. Успешное завершение переговоров в рамках Специальной группы по усилению положений Конвенции о биологическом оружии, касающихся контроля за соблюдением Конвенции, станет шагом вперед к достижению этой цели.

Армения приветствовала принятие Оттавской конвенции о противопехотных минах, что стало важным шагом на пути к полной ликвидации этого опасного оружия. Однако до сих пор лишь один из

наших четырех соседей подписал Конвенцию, тогда как остальные три, по-видимому, не готовы сделать это. Такое положение дел не оставляет Армении выбора и не позволяет ей в одностороннем порядке присоединиться к Конвенции, хотя у нас нет сомнений в том, что запрет на противопехотные мины должен стать универсальным. Полное участие Армении в Конвенции зависит от наличия у других государств в регионе аналогичного намерения взять на себя обязательства согласно данной Конвенции.

Принимая во внимание интересы своей национальной безопасности, Армения в то же время убеждена, что политический и моральный ущерб, причиняемый минами, превосходит их стратегическое значение, и поэтому мы не исключаем возможность сотрудничества в деле урегулирования вопроса о противопехотных минах в рамках Оттавской конвенции до нашего официального к ней присоединения. В частности, Армения приветствовала бы помощь международных организаций и отдельных государств в подготовке наших специалистов, которые распространяли бы информацию среди населения заминированных районов. Такая деятельность помогла бы существенно сократить число несчастных случаев среди гражданского населения.

Стрелковое и легкое оружие в условиях межэтнических и религиозных конфликтов по-прежнему является причиной трагической гибели или причинения увечий тысячам мирных людей, подавляющее большинство среди которых составляют женщины и дети. В этом отношении стрелковое оружие не менее опасно, чем тяжелое, и мы должны мобилизовать наши усилия на решение этой проблемы. Будучи сама затронута региональным конфликтом, Армения по-прежнему серьезно обеспокоена этой печальной реальностью. Со времени восстановления независимости страны правительство Армении принимает все возможные меры к тому, чтобы держать вопрос о распространении стрелкового оружия под контролем. Сегодня количество стрелкового оружия в Армении соразмерно законным нуждам безопасности страны, и не существует дополнительных запасов стрелкового оружия, которые могли бы угрожать внутренней стабильности. Правительство Армении заинтересовано в решении вопроса о стрелковом оружии и разработало законодательство, полностью регулирующее данный вопрос.

В проведении своей национальной политики Армения уделяет первостепенное внимание поддержке международных усилий по обеспечению мира и стабильности во всем мире. Мы считаем Конференцию по разоружению центральным форумом для разработки глобальных разоруженческих договоров. Мы полагаем, что наше полноправное участие в работе Конференции по разоружению позволит нам внести дополнительный вклад в решение вопросов контроля над вооружениями и разоружения. Мы надеемся, что государства-члены поддержат Армению в ее желании стать членом Конференции по разоружению.

В заключение хочу отметить, что Армения намерена активно участвовать в работе Первого комитета в этом году.

Г-н Хашани (Тунис) (*говорит по-французски*): Позвольте мне прежде всего поздравить Вас, г-н Председатель, и других членов Бюро с избранием в состав руководства нашего Комитета. Мы убеждены в том, что Ваш обширный опыт и навыки будут в значительной мере содействовать успеху нашей работы. Я хочу также искренне поздравить Вашего предшественника, посла Андре Мернье, в связи с его великолепным руководством работой Первого комитета на прошлой сессии.

Эта новая сессия Комитета представляет нам возможность проанализировать достигнутый прогресс в области разоружения и увидеть, что еще предстоит сделать для достижения цели, поставленной перед собой международным сообществом в этой области, в частности в деле ядерного разоружения и ликвидации других видов оружия массового уничтожения и достижения всеобщего и полного разоружения под строгим и эффективным международным контролем. При проведении этого нового анализа мы прежде всего сосредоточиваем наше внимание на том, что в прошлом году содействовало нашей созидательной работе по укреплению фундамента международной безопасности.

Хотя вступление в силу Оттавской конвенции о противопехотных минах и проведение в Мапуту, Мозамбик, первого Совещания государств — участников Конвенции являются важными позитивными событиями прошлого года, другие события в прошлом году не имели столь позитивного характера. Например, в деле вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний

(ДВЗЯИ) прогресса не достигнуто, как не вступил в силу и Договор СНВ-2. До сих пор не начались переговоры об СНВ-3 или о договоре о запрещении использования расщепляющегося материала в военных целях, а единственный форум, наделенный ответственностью в деле разработки договоров о разоружении — Конференция по разоружению, — не сумел прийти к согласию относительно программы работы на этот год. Все это должно побудить всех членов Комитета к тому, чтобы удвоить усилия, направленные на оживление процесса разоружения в целях принятия конкретных и существенных мер в этой области.

Ядерное разоружение должно и далее оставаться для международного сообщества приоритетной областью деятельности до тех пор, пока ядерные арсеналы, по-прежнему серьезно угрожающие безопасности мира, не будут полностью уничтожены и такое оружие не будет окончательно запрещено. В соответствии со статьей VI Договора о нераспространении ядерного оружия пять ядерных держав имеют конкретные обязательства на этот счет. Предстоящая в 2000 году Конференция участников ДНЯО по рассмотрению действия Договора предоставит 185 государствам-участникам возможность придать процессу ядерного разоружения необходимый импульс. Эту Конференцию можно будет считать успешной в том случае, если эта возможность будет использована. На пороге XXI века перед международным сообществом открывается историческая возможность добиться существенного прогресса в деле ядерного разоружения.

Процесс СНВ служит существенным вкладом в дело ядерного разоружения, поскольку он касается двух стран, обладающих крупнейшими ядерными арсеналами. Мы призываем Соединенные Штаты Америки и Российскую Федерацию продолжать в рамках этого процесса осуществление и других мер. Особое значение для этого имело бы вступление в силу Договора СНВ-2 и заключение договора СНВ-3.

Однако мы считаем, что в деле ядерного разоружения необходим также и многосторонний подход. Наилучшим форумом для этого служит Конференция по разоружению. Генеральная Ассамблея по рекомендации нашего Комитета призвала международное сообщество действовать соответственно. Мы надеемся, что это произойдет как можно скорее.

Моя страна подписала Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний в 1996 году. Мы подчеркиваем важное значение ратификации ДВЗЯИ 44 государствами, ратификация которыми Договора необходима для его вступления в силу. Тунис призывает их ускорить процесс ратификации.

Мы благодарим Генерального секретаря за его инициативу по созыву в Вене 6–8 октября 1999 года Конференции государств — участников ДВЗЯИ по содействию его вступлению в силу.

Договор о запрещении производства и накопления расщепляющегося материала в военных целях стал бы, по нашему мнению, важным документом, который укрепил бы режим нераспространения ядерного оружия и содействовал бы ядерному разоружению. Несмотря на то, что в декларации о принципах и целях разоружения и нераспространения ядерного оружия, принятой в 1995 году на Конференции участников ДНЯО по рассмотрению действия Договора, разработка такого договора рассматривается в качестве следующей меры после заключения ДВЗЯИ, переговоры по этому вопросу даже не ведутся. Моя страна считает, что эта работа должна быть ускорена.

До достижения ядерного разоружения государства, не обладающие ядерным оружием, а они составляют большинство государств — членов Организации, добровольно отказавшихся от ядерного оружия, имеют право на эффективные гарантии против применения или угрозы применения ядерного оружия против их безопасности и целостности.

Создание новых и укрепление существующих зон, свободных от ядерного оружия, является важным средством содействия нераспространению на региональном и международном уровнях. Поэтому Тунис, являясь государством — участником ДНЯО и государством, подписавшим договор о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в Африке, последовательно поддерживает усилия, направленные на создание новых зон. Однако создание таких зон требует региональной приверженности этой цели. На Ближнем Востоке такая приверженность по-прежнему блокируется Израилем, который отказывается присоединиться к ДНЯО несмотря на многочисленные призывы со стороны других государств региона и со стороны Генеральной Ассамблеи. По этому вопросу с 1974 года было принято

множество резолюций, которые с 1980 года принимались консенсусом.

Я перехожу к вопросу об обычных вооружениях. Тунис приветствовал вступление в силу Конвенции о запрещении противопехотных мин. Это стало важным событием, свидетельствующим о намерении международного сообщества положить конец страданиям гражданского населения, которое становится легкой целью для этого вида оружия, поражающего неизбежно так же, как во время войны, так и в мирное время.

Сознавая важность этой Конвенции и ее благотворное влияние на международный мир и безопасность, Тунис быстро ее ратифицировал. Приверженность нашей страны ликвидации этой категории разрушительного оружия была продемонстрирована уничтожением наших запасов противопехотных мин в ходе официальной церемонии, на которой присутствовал представитель Организации Объединенных Наций. Мы надеемся, что все государства-участники примут участие в этом процессе, с тем чтобы цели Конвенции были достигнуты.

Что касается незаконного распространения стрелкового оружия и легких вооружений, спекулятивной торговли ими и их незаконного оборота, а также причиняемого ими ущерба и угрозы национальной и региональной безопасности, то Тунис поддерживает усилия, предпринимаемые региональными и международными организациями. Моя страна подчеркивает важное значение мер, принятых на недавнем саммите Организации африканского единства (ОАЕ), которые отражают волю и решимость африканских стран положить конец этому бедствию.

Тунис также приветствует решение, принятое 31 октября 1998 года государствами — членами Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), о моратории на импорт, экспорт и производство стрелкового и легкого оружия. Моя страна поддерживает все усилия по ограничению или прекращению торговли этими видами оружия, и мы надеемся, что международное сообщество и Организация Объединенных Наций поддержат эту региональную инициативу, с тем чтобы ее можно было распространить и на другие страны, тем самым способствуя ее успеху.

Мы напоминаем о решении, принятом Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 53/77 E от

4 декабря 1998 года, провести не позднее 2001 года международную конференцию по незаконной торговле оружием во всех ее аспектах. Нам необходимо работать сообща, чтобы обеспечить успех этой конференции. Моя страна надеется на решительные и скоординированные действия международного сообщества в этой области под эгидой Организации Объединенных Наций.

Тунис придает большое значение укреплению безопасности и сотрудничества в районе Средиземноморья и не пожалеет усилий — вместе с нашими магрибскими и европейскими партнерами — в деле упрочения мира и стабильности, с тем чтобы содействовать развитию и процветанию этого региона. С обеих сторон средиземноморского региона мы вырабатываем всеобъемлющий, многоплановый и согласованный подход, содействуя развитию диалога и сотрудничества. Этот подход поможет укрепить наше партнерство в регионе перед лицом таких вызовов, как терроризм во всех его формах и проявлениях, международная преступность и незаконное производство и потребление наркотиков и их незаконный оборот.

Мы надеемся, что новое тысячелетие позволит нам добиться прогресса в деле укрепления мира и безопасности в мире без оружия. Моя страна будет и впредь вносить свой вклад в дело разоружения. Моя делегация готова сотрудничать с Вами, г-н Председатель, и с другими членами Комитета, с тем чтобы наша работа увенчалась успехом.

Прежде чем закончить свое выступление, я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря и Департамент по вопросам разоружения во главе с заместителем Генерального секретаря по вопросам разоружения г-ном Джаянтхой Дханапалой за их усилия по оказанию содействия работе различных органов по разоружению, включая и этот Комитет.

Г-н Лак (Австралия) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне, г-н Председатель, передать Вам мои самые теплые поздравления в связи с Вашим избранием на высокий пост Председателя этого Комитета и пожелать Вам всяческих успехов в выполнении Вами своих обязанностей. Вы можете рассчитывать в своих усилиях на мое полное содействие и поддержку. Я также поздравляю всех других членов Бюро, которые помогают Вам выполнять стоящие перед Вами важные задачи.

Я выступаю в своем качестве Председателя Конференции по разоружению, чтобы представить ее доклад (A/54/27) о работе в течение сессии 1999 года.

Как можно увидеть из доклада, сессия Конференции по разоружению в 1999 году не была продуктивной, если оценивать ее результаты по прогрессу, достигнутому в решении стоящих на ее повестке дня вопросов, хотя Конференцией и было проведено серьезное обсуждение существа важных вопросов безопасности и разоружения. Несмотря на согласованные усилия, прилагавшиеся чередующимися председателями в течение всей сессии, консенсус по всеобъемлющей и сбалансированной программе работы оказался недостижимым, и поэтому в ходе сессии 1999 года Конференция не воссоздала и не создала каких-либо механизмов по конкретным пунктам ее повестки дня. Это — разочарывающий итог.

Вместе с тем в ходе интенсивных консультаций по программе работы делегациями и группами делегаций, а также чередующимися председателями Конференции был внесен ряд предложений. В этих предложениях содержалось несколько общих элементов, касающихся вопросов, рассматриваемых Конференцией. К ним относится воссоздание двух специальных комитетов.

Один специальный комитет будет вести переговоры об эффективных международных соглашениях о гарантиях государствам, не обладающим ядерным оружием, против применения или угрозы применения ядерного оружия. Второй будет по пункту 1 повестки дня Конференции, озаглавленному «Прекращение гонки ядерных вооружений и ядерное разоружение», вести — на основе доклада (CD/1299) Специального координатора и содержащегося в нем мандата — переговоры о недискриминационном, многостороннем и поддающемся международному и эффективному контролю договоре о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия и других взрывных устройств.

Имело место также совпадение мнений в вопросе о необходимости вновь назначить специальных координаторов по таким вопросам, как противопехотные мины, транспарентность в вооружениях, обзор повестки дня Конференции, расширение членского состава Конференции и совершенствование

ние и повышение эффективности ее функционирования.

Несмотря на широкое совпадение мнений по этим аспектам программы работы, расхождения во мнениях среди государств-членов относительно того, как быть с двумя вопросами — ядерным разоружением и предотвращением гонки вооружений в космическом пространстве, — в конечном итоге, к сожалению, не позволили достичь согласия по всеобъемлющей программе работы ко времени последней части сессии 1999 года. Предложения по этим двум нерешенным вопросам были сформулированы и предложены в качестве основы для возможной договоренности послем Алжира Дембри в его качестве Председателя Конференции в мае и июне. Многие делегации считали, что эта работа посла Дембри приблизила Конференцию к договоренности по программе работы, хотя стало ясно, что потребуются дальнейшие консультации, с тем чтобы попытаться преодолеть разногласия по этим двум важным темам.

В ходе моих консультаций во время сессии Конференции по разоружению мне стало ясно, что у государств-членов существует твердая коллективная заинтересованность в том, чтобы на сессии Конференции по разоружению в 2000 году как можно быстрее начать работу по существу вопросов. Этот вывод отражен в заявлении Председателя, содержащемся в пункте 38 годового доклада. Поэтому я намереваюсь, как это указано в докладе, вместе с моим преемником на посту Председателя, послом Австрии Гаральдом Кридом, провести в межсессионный период консультации, чтобы попытаться достигнуть этой цели.

Хотя в этом году Конференция не проводила переговоров по существу вопросов, я считаю, что она по-прежнему служит жизненно важным и уникальным форумом для обмена мнениями по выяснению позиций и подходов к контролю над вооружениями и разоружению. Обмен мнениями по ключевым вопросам, такой, как состоявшийся на Конференции в этом году, можно рассматривать в качестве необходимого шага в деле определения приоритетов и формировании необходимого консенсуса для начала переговоров.

В позитивном плане следует отметить одно важное событие, когда 5 августа 1999 года Конференция приняла решение принять в свой состав

пять новых членов — Ирландию, Казахстан, Малайзию, Тунис и Эквадор, — в результате чего в ее состав теперь входят 66 государств. Принятие этого решения представляет собой выполнение рекомендации, вынесенной в 1998 году тогдашним Специальным координатором по расширению членского состава, послом Швейцарии Эрвином Хофером. Это решение, а также тот факт, что в работе Конференции в качестве наблюдателей участвовали 42 страны, свидетельствует о непреходящей роли Конференции как единственного многостороннего форума для переговоров о разоружении.

Конференция по разоружению является жизнеспособным институтом, добившимся впечатляющих результатов в выработке важных договоров по контролю над вооружениями и разоружению. По истечении года, который был отмечен вызовами делу разоружения и контроля над вооружениями, я считаю, что появился еще более убедительный довод в пользу того, чтобы она взяла на себя ведущую роль в деле подтверждения способности многосторонней системы добиваться наших соответствующих целей в области безопасности и разоружения. Я хотел бы призвать всех членов Конференции настойчиво прилагать усилия с этой целью и на благо каждого, демонстрируя при этом необходимую гибкость и дух компромисса.

Мне остается только выразить мою искреннюю признательность Генеральному секретарю Конференции г-ну Владимиру Петровскому, его заместителю г-ну Абделькадеру Бенсмаилу и их небольшой группе самоотверженных сотрудников за их неоценимую поддержку и содействие, оказанное Конференции.

Председатель (*говорит по-испански*): Я напоминаю Комитету, что все ораторы заслуживают того, чтобы их выслушали с уважением, и поэтому настоятельно призываю членов Комитета вести свои важные переговоры за пределами зала заседаний либо до или после заседания.

Г-н Ботнару (Молдова) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне, г-н Председатель, присоединиться к предыдущим ораторам и поздравить Вас и всех других членов Бюро с избранием руководителями Первого комитета на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи. Мы уверены, что под Вашим умелым руководством наша работа увенчается успехом. Я хочу также выразить

нашу признательность заместителю Генерального секретаря г-ну Джаянтхе Дханапале за его всеобъемлющее вступительное заявление.

В своем докладе о работе Организации Генеральный секретарь подчеркнул:

«Одной из первоочередных задач международного сообщества по-прежнему будет систематическое и последовательное сокращение ядерного оружия с конечной целью его полного уничтожения». (A/54/1, пункт 119)

Моя делегация, как и многие другие, полностью согласна с этим утверждением. Нет никаких сомнений в том, что мы должны продвигаться по пути ядерного разоружения и нераспространения ядерного оружия. Принципы и цели, зафиксированные в Договоре о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), должны соблюдаться. Успешное проведение в 2000 году предстоящей Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора станет приоритетной задачей международного сообщества.

Исходя из этого, Республика Молдова призывает к тому, чтобы застой в переговорах по соответствующим договорам в поддержку нераспространения ядерного оружия был преодолен, а в Конференции по разоружению были выработаны более конструктивные подходы. Это, по нашему мнению, создаст благоприятные предпосылки для активизации процесса разоружения, который должен привести к принятию в будущем осуществимых и поддающихся контролю мер в области ядерного разоружения.

Важными элементами в этом отношении являются также, по нашему мнению, достижение дальнейшего прогресса в вопросе о вступлении в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) и договоров о сокращении ядерных вооружений (СНВ-2), а также начало продуктивных переговоров, направленных на выработку договора о запрещении дальнейшего производства расщепляющегося материала. В этой связи Республика Молдова приветствует заявление президентов Российской Федерации и Соединенных Штатов Америки от 20 июня 1999 года, в котором оба государства согласились начать обсуждения по вопросу об СНВ-3.

Республика Молдова глубоко обеспокоена тем, что спустя три года после принятия ДВЗЯИ этот Договор до сих пор не принес своих плодов, а его духу и целям был брошен вызов в результате ядерных испытаний, проведенных некоторыми государствами. Мы надеемся, что недавнюю Венскую конференцию по содействию вступлению ДВЗЯИ в силу не будут позднее вспоминать как тщетное многостороннее мероприятие и что она действительно ускорит процесс ратификации Договора.

В мае 1995 года на Конференции по рассмотрению и продлению действия ДНЯО в Нью-Йорке участники Договора в решении о принципах и целях нераспространения ядерного оружия и ядерного разоружения договорились добиваться немедленного начала и скорого завершения переговоров о расщепляющемся материале. Однако, несмотря на широкую международную поддержку разработки договора о расщепляющемся материале, официальные переговоры по этому вопросу в Конференции по разоружению до сих пор не начались. Республика Молдова надеется, что государства — члены Конференции по разоружению удвоят свои усилия, с тем чтобы начать переговоры о расщепляющемся материале до начала следующей сессии.

В том же контексте нераспространения ядерного оружия мы приветствуем и поддерживаем создание зон, свободных от ядерного оружия, в различных районах мира, считая их важными соглашениями, дополняющими ДНЯО. Такие зоны, несомненно, могут существенно содействовать достижению общей цели ядерного нераспространения и разоружения. В этой связи я воздаю должное важной работе, проделанной Комиссией по разоружению на ее основной сессии 1999 года, на которой был, в частности, достигнут консенсус относительно принципов создания зон, свободных от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона.

Что касается Конвенции о химическом оружии (КХО), которая уже действует в течение примерно 26 месяцев, то мы с удовлетворением отмечаем, что в порядке выполнения большей части своих обязательств многие государства уже представили свои объявления об объектах по производству химического оружия и гражданской химической продукции и открыли их для проведения инспекций. Это — важные шаги по претворению в жизнь в сотрудни-

честве с Организацией по запрещению химического оружия (ОЗХО) режима проверки, установленного Конвенцией. Однако целей Конвенции достигнуть будет трудно, если к ней не присоединятся все государства, обладающие потенциалом по производству химического оружия.

Подчеркивая императивную необходимость обеспечить всеобщее присоединение ко всем соглашениям, касающимся ликвидации оружия массового уничтожения, мы в то же время должны учитывать озабоченность ряда государств финансовыми аспектами их ратификации. Мы должны признать, что полное осуществление всех этих договоров и конвенций связано с большими расходами и может быть обременительным для некоторых развивающихся стран, равно как и для новых независимых государств, которые сталкиваются с финансовыми проблемами. Чтобы не побуждать государства, имеющие политическую готовность ратифицировать эти соглашения, воздерживаться от их ратификации, чтобы не ставить под угрозу процесс их осуществления, необходимо в обязательном порядке анализировать надлежащие подходы к преодолению такой озабоченности.

Что касается обычных вооружений, то Республика Молдова поддерживает все меры, способствующие большей транспарентности и укреплению доверия между государствами. Большая транспарентность может уменьшить подозрительность в отношениях между государствами, улучшить раннее предупреждение и воспрепятствовать эгоистичным или безответственным действиям. Исходя из этого, моя страна примет соответствующие меры для своевременного и регулярного представления данных об импорте и экспорте обычных вооружений, охватываемых Регистром обычных вооружений Организации Объединенных Наций. Мы также подчеркиваем важное значение расширения охвата Регистра, чтобы включить в него и другие виды оружия.

Одобрение в 1998 году Европейским союзом кодекса поведения, который призван обеспечить ежегодное сопоставление политики партнеров в исключительно важной области экспорта оружия, равно как и обновление сведений об их политике в этой области, стало шагом позитивного характера. По нашему мнению, эта похвальная инициатива должна вдохновлять всех нас и побуждать, в част-

ности экспортирующие оружие страны, к тому, чтобы действовать аналогичным образом.

Основные усилия в области контроля над вооружениями сосредоточены на оружии массового уничтожения и тяжелых обычных вооружениях. Однако стрелковое и легкое оружие, которое имеет военное назначение, а также наземные мины несут в условиях вооруженных конфликтов во всем мире смерть и увечья тысячам мирных жителей, в том числе женщинам и детям. Мы согласны с мнением о том, что распространение стрелкового оружия и легких вооружений является одним из многих симптомов внутрисударственных конфликтов, участвовавших после окончания холодной войны. Чрезмерное накопление и незаконная передача обычного и легкого оружия обостряют внутренние конфликты, затрудняют миростроительство и подрывают мирные соглашения во многих странах, в том числе и в моей.

Во многих странах, особенно в тех, где существуют сепаратистские движения, запасы такого оружия разворовываются для использования полувоенными формированиями или распродаются наряду с незаконно произведенными в других зонах конфликта. Такое явление характерно для района Приднестровья Республики Молдова, контролируемого сепаратистским режимом. Этот район чрезмерно милитаризован. В последние годы в этом районе было зарегистрировано незаконное производство различных видов оружия, включая стрелковое, легкое и противопехотные мины. Через некоторые третьи страны это оружие поступило в другие зоны конфликтов, где оно используется террористическими и преступными группировками, а также сепаратистскими движениями.

В то же время в этом районе накоплены огромные учтенные и неучтенные запасы ограничиваемых Договором об обычных вооружениях в Европе (ОВСЕ) вооружений, принадлежащих иностранным войскам, все еще дислоцированным там. Известны случаи «утечки» оружия из этих запасов и его появления у незаконных сепаратистских организаций. Поэтому большое значение имеют меры, направленные на уничтожение оружия, не подлежащего транспортировке, и вывоз иностранного военного арсенала и вывод войск с территории Республики Молдова. В этой связи я хочу выразить признательность ряду государств, включая Соединенные Штаты Америки, за финансовую помощь,

предоставляемую ими на цели ликвидации или вывоза упомянутых мною вооружений и боеприпасов. Вот почему моя страна остро заинтересована в содействии уничтожению чрезмерных запасов оружия и пресечению незаконной передачи вооружений, особенно в районах, где происходят или закончились конфликты. Масштабность угрозы, создаваемой стрелковым оружием, требует от нас глобальных действий. Предложение о проведении международной конференции по незаконной торговле во всех ее аспектах внесено на рассмотрение на этой сессии. Мы должны прийти к согласию о созыве этой конференции и наделить ее широкой и всеобъемлющей повесткой дня.

Мое правительство полностью разделяет стремление запретить противопехотные мины и приветствует вступление в силу Оттавской конвенции, а также итоги состоявшегося в Мапуто первого Совещания государств-участников. Мы будем поддерживать все усилия, направленные на достижение универсальной применимости Конвенции. Всеобщее участие в этой Конвенции и ее соблюдение всеми государствами, в том числе и крупными, в конечном счете по-прежнему является важнейшей предпосылкой эффективности любого разоруженческого режима.

Договор об обычных вооружениях в Европе является для Республики Молдова одним из краеугольных камней безопасности и стабильности. Со времени его принятия Договор ОБСЕ породил процесс и создал форум для незатухающего диалога по проблемам безопасности его участников. В целях обеспечения долгосрочной эффективности Договора за счет его адаптации к новым реалиям в области безопасности в Европе государства-участники в последние годы включились в процесс переговоров.

30 марта 1999 года, приняв специальное решение, Объединенная консультативная группа ОБСЕ договорилась о путях преодоления самых трудных проблем адаптации. Среди согласованных элементов Республика Молдова придает, в частности, огромное значение тому пункту, который за счет гибкости и функционирования новой структуры ограничений по Договору подкрепляет право государств-участников решать, допускать ли размещение иностранных войск на своей территории. Некоторые вопросы все еще остаются открытыми. Мы считаем, что в процессе адаптации должны прини-

маться во внимание интересы всех стран, участвующих в переговорах, с тем чтобы они могли подписать измененный Договор. Мы надеемся, что государства-участники достигнут консенсуса по все еще нерешенным вопросам, тем самым обеспечив подписание измененного Договора ОБСЕ на саммите Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) в Стамбуле.

В заключение я хочу передать наши самые теплые поздравления Ирландии, Казахстану, Малайзии, Тунису и Эквадору в связи с их приемом в состав Конференции по разоружению. Мы надеемся, что в будущем Конференцией по разоружению будут приняты аналогичные решения, позволяющие тем самым другим странам-кандидатам вносить дальнейший вклад в решение проблем контроля над вооружениями и разоружения.

Г-н Усупов (Кыргызстан) (*говорит по-английски*): Позвольте мне начать с того, чтобы поздравить Вас, г-н Председатель, с избранием Председателем этого Комитета, имеющего важнейшее значение для совместных действий государств, стремящихся укрепить безопасность и мир во всем мире. Моя делегация предлагает Вам свою полную поддержку в ходе работы пятьдесят четвертой сессии. Я также хочу поблагодарить Вашего предшественника за отличную работу, проделанную им в прошлом году.

События прошедшего года продемонстрировали важное значение работы этого Комитета. Несмотря на все наши усилия, мы стали свидетелями достойного сожаления отката в процессе многостороннего разоружения и нераспространения. В свете этого, подводя итог достижениям глобального режима нераспространения ядерного оружия, мы вынуждены с сожалением признать, что первоначальные большие надежды, родившиеся после Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), в лучшем случае сбылись лишь частично. Завершение в 1996 году переговоров о Договоре о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) представляет собой самый впечатляющий прогресс на фронте разоружения. Однако тот факт, что сенат Соединенных Штатов Америки отверг ДВЗЯИ, вызывает серьезные сомнения относительно вступления в силу в будущем этого важного соглашения в области нераспространения и разоружения.

Моя делегация обеспокоена также последствиями ускоренной разработки в некоторых странах системы противоракетной обороны, что может дать толчок новому витку гонки вооружений. Мы также с сожалением отмечаем, что в течение 1999 года в процессе ядерного разоружения наблюдался застой, поскольку Договор СНВ-2 пока не вступил в силу. Моя делегация хотела бы призвать к скорейшей ратификации СНВ-2 и быстрому заключению соглашения об СНВ-3.

Многочисленные вызовы международному режиму нераспространения повышают значимость пятой Конференции государств — участников ДНЯО по рассмотрению действия Договора, намеченной на 2000 год. Однако в ее итогах отнюдь нельзя быть уверенным. Моя делегация приветствует принятие Подготовительным комитетом на его сессии 1999 года заключительного документа, но сожалеет, что этот документ не свидетельствует о каком-либо прогрессе по вопросам существа.

К сожалению, угрозу безопасности в мире несет не только оружие массового уничтожения. Вредные последствия вооруженных конфликтов — включая международный терроризм, контрабанду наркотиков и незаконный оборот стрелкового оружия — не знают национальных границ. Так, например, эти явления уже проникли в южный район моей страны. Воинствующие религиозные экстремисты, имеющие опыт участия в гражданских войнах в Афганистане и Таджикистане, попытались навязать свои взгляды с помощью насилия и захвата заложников, посягнуть на безопасность Центральной Азии и суверенитет государств региона. В тесном сотрудничестве с Казахстаном, Таджикистаном, Узбекистаном и Россией Кыргызстан принял необходимые меры по пресечению этих попыток. Благодаря этим усилиям последняя группа фанатиков вчера покинула территорию Кыргызской Республики.

Кыргызская Республика вновь заявляет, что она осуждает международный терроризм, и призывает к принятию на этой сессии дополнительных мер по содействию международному сотрудничеству в борьбе с международным терроризмом. В этом контексте Кыргызстан высоко ценит поддержку и солидарность, которые государства — члены Конференции по взаимодействию и мерам укрепления доверия в Азии засвидетельствовали правительству

Кыргызстана на их встрече на уровне министров, состоявшейся в Алматы 14 сентября 1999 года.

Необходимо также специально отметить взаимодействие и сотрудничество в рамках «шанхайской пятерки»: Казахстана, Китая, России, Кыргызстана и Таджикистана. Мы рассматриваем встречу глав государств — членов «шанхайской пятерки», проходившую в столице Кыргызстана Бишкеке в августе 1999 года как позитивный шаг, который существенно содействовал укреплению общей региональной и глобальной безопасности.

Ввиду тех событий, которые имели место на юге моей страны, моя делегация с одобрением отмечает шаги, предпринятые этим органом к тому, чтобы ограничить незаконный оборот стрелкового оружия. Она обещает поддержать на предстоящей сессии принятие дополнительных мер, направленных на сдерживание этой опасной угрозы международной безопасности.

Кыргызстан продолжает принимать активное участие в усилиях по созданию в Центральной Азии зоны, свободной от ядерного оружия. Недавние события подчеркнули важное значение региональных подходов к разоружению и нераспространению, с помощью которых члены международного сообщества могут укрепить глобальный режим нераспространения в то время, когда он сталкивается с серьезными вызовами его эффективности и целостности.

Кыргызская Республика хотела бы особо привлечь внимание к продолжающейся под эгидой Организации Объединенных Наций деятельности рабочей группы по созданию зоны, свободной от ядерного оружия, в Центральной Азии. Совещание этой группы в Бишкеке в июле 1998 года стало важным этапом в реализации этой инициативы, и его результатом стала подготовка правовой основы будущего договора. На своей недавней сессии, состоявшейся в японском городе Саппоро в октябре этого года, рабочая группа добилась значительного прогресса в разработке текста договора. Мы искренне надеемся, что в недалеком будущем доработка этого текста будет завершена. В этом отношении я хочу подчеркнуть, что правительство Кыргызстана уже предложило провести подписание будущего договора на берегу озера Иссык-Куль, расположенного в живописном месте в кыргызских горах.

Моя делегация выражает признательность руководителю Департамента по вопросам разоружения г-ну Джаянтхе Дханапале и Региональному центру Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения в Азиатско-Тихоокеанском регионе за их щедрую поддержку и помощь в деле содействия этой инициативе. Позвольте также воспользоваться настоящей возможностью, чтобы воздать должное Региональному центру за его достижения в деле повышения осведомленности о проблемах безопасности и разоружения в регионе и выразить поддержку его многосторонней деятельности.

Мы приветствуем непрекращающуюся помощь, оказываемую нам заинтересованными международными организациями и государствами в нашем продвижении этого процесса вперед. Моя делегация также призывает государства других регионов выступить с аналогичными инициативами, направленными на укрепление регионального доверия и в конечном итоге на глобальное ядерное разоружение.

Кыргызская Республика твердо считает, что истинной мерой национальных достижений в новом тысячелетии должно стать экономическое развитие, а не военные расходы. Необходимость в подобной трансформации в таких странах, как моя, где экономические и социальные трудности переходного периода служат серьезным препятствием для национального развития, является очевидной. Поэтому мы признаем возросшее значение Первого комитета и его роль в наших усилиях по созданию нового международного климата, способствующего миру и процветанию. Моя делегация обещает оказывать свою полную поддержку усилиям, предпринимаемым с целью обеспечить, чтобы в результате нашей работы были приняты конструктивные меры.

Г-н Агиар (Доминиканская Республика) (*говорит по-испански*): Прежде всего, г-н Председатель, я хочу поздравить Вас с избранием руководителем этого важного Комитета. Я желаю Вам и всем другим членам Бюро всяческих успехов и заверяю Вас в том, что Вы можете рассчитывать на сотрудничество и поддержку моей делегации.

Окончание «холодной войны» привело к изменению традиционного подхода к концепции безопасности и разоружения. Панорама международной жизни в 90-е годы претерпевала изменения. Основа,

на которой складывалась политика в области безопасности, более не согласуется с современной реальностью.

В мире, население которого достигло 6 миллиардов, самые серьезные вызовы безопасности многих государств включают в себя и угрозы невоенного характера. Существует множество явлений, которые могут нарушать безопасность государства и его граждан: международный терроризм, наркобизнес, транснациональная преступность, понижение уровня гражданской безопасности, незаконный оборот оружия и незаконная эксплуатация природных ресурсов и так далее. Все это — новые потенциальные угрозы миру и стабильности. Кроме того, карибские и другие островные государства подвержены явлениям, таким, как стихийные бедствия, которые также могут угрожать самому их существованию.

Характерные особенности каждого региона определяют его представления о том, что составляет угрозу его безопасности. Вот почему внешние факторы, которые серьезно угрожают одним регионам, могут быть весьма несущественными для других. Поэтому моя делегация считает, что невоенные проблемы и угрозы, с которыми сталкиваются многие страны, требуют иного подхода по сравнению с тем, который заложен в традиционных доктринах безопасности.

Одной из важнейших задач, стоящих сегодня перед нами, является ограничение чрезвычайно негативных последствий производства и распространения оружия всех видов. Мы должны также признать, что оно не использовалось бы, если бы не существовали вызванные крайней нищетой условия напряженности и недоверия.

В контексте Карибского бассейна не может быть сомнений в том, что существуют конкретные причины для наших островных государств чувствовать себя более уязвимыми, чем другие государства, и я имею в виду такие факторы, как наркобизнес, транснациональная преступность, торговля оружием, стихийные бедствия и изменение климата. Экономика многих карибских стран, небольших по площади их территории, в значительной мере зависит от внешней торговли и туризма. Во многих случаях их экономика базируется на производстве одного или двух сырьевых материалов, и от этого производства зависит жизнь большей части людей.

Любое изменение цены на экспортируемый товар или приостановление действия тарифной льготы может вызвать значительное нарушение экономического баланса.

По их катастрофическим последствиям это относится и к бесконечной выплате внешней задолженности, ураганам, извержениям вулканов или цунами. Хотя может показаться несколько неортодоксальным говорить в Первом комитете об экономических вопросах и стихийных бедствиях, но это является признаком нового времени. Как можно лишать страну или группу стран их законного права считать угрозами их национальной безопасности возникновение таких ситуаций, будь то вызванных деятельностью человека или силами природы, которые угрожают нормальной жизни их народа?

Делегация Доминиканской Республики полагает, что для этих наций подобные угрозы имеют актуальнейшее значение для их существования в качестве независимых государств. Поэтому мы считаем, что необходимо создать условия для проведения дискуссии, касающейся определения новой парадигмы международной безопасности. Мы хотели бы со всей ясностью заявить, что мы не игнорируем те цели, которые периодически излагаются в этом органе: мир без ядерного оружия, независимо от того, предназначено ли оно для сдерживания или нет; расширение зон, свободных от ядерного оружия, и ядерные испытания; эффективное запрещение производства, накопления запасов и/или применения химического или бактериологического оружия; эффективный контроль в области оборота крайне опасных легких вооружений; избавление от противопехотных мин.

Жизнь многих малых островных государств в основном зависит от сельского хозяйства, рыболовства и туризма. Именно поэтому мы очень обеспокоены перевозками ядерных отходов в Карибском море, создающими громадную угрозу нашей хрупкой экосистеме, а следовательно, и безопасности островных государств. Как уже было подчеркнуто представителем Чили, мы должны укреплять контрольные механизмы, с тем чтобы защитить себя от неожиданных событий, связанных с судоходством. Это является особенно насущной задачей потому, что те из нас, кто в результате страдает, как правило, относятся к числу малых стран, не имеющих ресурсов для борьбы с чрезвычайными ситуациями,

вызванными третьими сторонами и технологией, не поддающимися нашему контролю.

Незаконный оборот наркотиков и оружия и порождаемая им преступность не только коррумпируют общество и подрывают демократические ценности и чувство солидарности в обществе, но и служат мощным препятствием для развития туризма, который является одной из самых процветающих отраслей в Карибском бассейне. Мы поэтому испытываем удовлетворение и воодушевление в связи с тем, что Межамериканской комиссией по контролю за злоупотреблением наркотиков Комитета по безопасности полушария Организации американских государств (ОАГ) в координации с национальными правительствами был в этом вопросе на региональном уровне достигнут прогресс с целью содействовать осуществлению вспомогательных программ в следующих областях: связь с национальными учреждениями по контролю за соблюдением законов о наркотиках; укрепление национальных комиссий по соблюдению законов о наркотиках; разработка системы документации по контролю за коммерческими поставками огнестрельного оружия и подготовка специализированного персонала по реабилитации наркоманов.

Хотя со времени окончания переговоров по тексту Договора о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне прошло три десятилетия, мы с годами увидели, что характерной человеческой и политической особенностью, сохраняющей в нашем регионе Договор Тлателолко в силе, является большая способность наших правительств адаптировать его к новым условиям. Наглядными примерами тому служат поправки к некоторым из его главных статей, а также дополнительные протоколы. Такая способность пересматривать выработанный текст, идти на уступки, когда это необходимо, и обновлять договоренности в стремлении добиться общей цели позволила 32 из 33 подписавших Договор государств ратифицировать его.

Делегация Доминиканской Республики упоминает эти качества — настойчивость, изобретательность и способность к адаптации — потому, что, по нашему мнению, сегодня, как и 30 лет назад, они являются крайне необходимыми для успешного доведения до конца усилий, направленных на то, чтобы извлечь преимущества из благоприятной международной обстановки, сложившейся с

окончанием холодной войны, и воспользоваться плодами Договора Тлателолко для создания различных региональных пространств, свободных от ядерного оружия, что является целью, получившей подкрепление в результате новых руководящих принципов, принятых недавно Комиссией по разоружению.

В 1991 году страны Центральной Америки выразили пожелание, чтобы региональные и международные организации помогли им в обезвреживании и уничтожении наземных мин, установленных за многие годы конфликтов, от которых пострадал регион. С их помощью страны Центральной Америки добивались поставленных целей по скорейшей очистке своих территорий от этих мин.

В этом отношении мы можем с гордостью сказать, наш регион дальше всех продвинулся в длительной работе по избавлению региона от этих орудий войны. Мы также рады подтвердить, что 33 государства нашего региона подписали Оттавскую конвенцию и что из 58 стран, ратифицировавших Конвенцию, 14 — это страны Латинской Америки и Карибского бассейна. Мы настоятельно призываем всех членов международного сообщества присоединиться к этому важному международно-правовому документу, поскольку мы считаем его крайне необходимым и далеко идущим договором, имеющим особо важное гуманитарное измерение.

Что касается транспарентности в закупках обычных вооружений, то уместно признать роль, которую сыграла Организация Объединенных Наций, создав Регистр обычных вооружений. Хотя представление данных в Регистр является сугубо добровольным делом, и он составляется на ежегодной основе, мы все же надеемся, что в будущем он, возможно, станет обязующим международным документом, каковым в нашем регионе является Межамериканская конвенция о транспарентности в приобретении обычных вооружений.

Как известно, мир — это не просто отсутствие войны. Это также взаимозависимость и сотрудничество в деле содействия экономическому и социальному развитию, контроль и ограничение вооружений, поощрение прав человека, укрепление демократических институтов, защита окружающей среды и повышение качества жизни для всех за счет более справедливого распределения богатства, которое приносит нам природа и наш интеллект. Без

всех этих элементов демократических, мирных и более безопасных обществ не создать.

Г-н Кабельон Дуарте (Никарагуа) (*говорит по-испански*): Поскольку я выступаю в первый раз, позвольте, г-н Председатель, поздравить Вас с заслуженным избранием на этот пост. Я хочу предложить Вам поддержку моей делегации в выполнении Вами порученного Вам важного мандата. Я также хочу передать мои поздравления и всем другим членам Бюро. Моя делегация также хочет воздать должное Секретариату за качество подготовленных им различных докладов по разным аспектам обсуждаемых нами тем. Богатое содержание этих докладов облегчит работу Комитета.

Никарагуа является одним из государств, подписавших Договор Тлателолко, который гарантирует денуклеаризацию латиноамериканских государств и использование ядерной энергии исключительно в мирных целях. Исходя из нашей антиядерной позиции, мы обеспокоены тем, что Конференция по разоружению, несмотря на ее достижения, не сумела достичь всех своих целей.

Хотя «холодная война» уже стала достоянием истории, безопасность в мире по-прежнему не обеспечена, а распространение ядерного оружия и другого оружия массового уничтожения продолжается. Несмотря на уменьшение международной напряженности, государства, обладающие ядерным оружием, медлят с демонтажем своих объектов. Отсутствие единства в деле ратификации Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) и ослабление конвенций о контроле над другими видами оружия массового уничтожения привели к понижению степени глобальной безопасности. Ядерное оружие, хотя оно, бесспорно, и является источником мощи, не повышает степень безопасности и не обеспечивает защиту какой бы то ни было страны. Фундаментом международного мира и безопасности является выполнение договора о запрещении такого оружия.

Никарагуа разделяет цели Организации Объединенных Наций в ее усилиях добиться всеобщего разоружения. Мы выступаем за принятие имеющихся обязательную силу мер по предоставлению государствам, не обладающим ядерным оружием, гарантий против применения или угрозы применения ядерного оружия. Мы поддерживаем инициативы по созданию международных механизмов для по-

этапного сокращения ядерных вооружений с целью их скорейшей и полной ликвидации, что должно стать главной целью человечества в грядущем тысячелетии.

Мы также разделяем мнение Международного Суда, согласно которому государства должны в духе доброй воли вести переговоры по ядерному разоружению — во всех его аспектах — под строгим и эффективным международным контролем. Мы поддерживаем создание зон, свободных от ядерного оружия, во всех районах мира. Придет тот день, когда мы будем жить на планете без ядерного оружия. Мое правительство считает рекомендации Токийского форума весьма позитивными.

Наряду с ядерной опасностью угрозу внутренней и внешней безопасности государств несет в себе также непрекращающийся оборот других видов оружия. Эта угроза, возможно, и не столь велика, но с окончанием «холодной войны» она приобрела новые масштабы и превратилась в проблему возросшей актуальности. Во многих районах мира стрелковое оружие несет смерть и страдания большему числу людей, чем любой другой вид оружия. В последние десятилетия использование стрелкового оружия стало характерной чертой внутренних конфликтов.

Чрезмерное количество такого оружия находится в руках бывших комбатантов и может оказаться в руках преступников. Его характеристики делают его идеальным для использования во внутренних конфликтах и для действий террористических групп, мятежников и иррегулярных формирований. Оно смертоносно, его легко переносить и прятать, и его использование не требует значительной подготовки. Оборот и распространение стрелкового оружия не только ведет к понижению уровня безопасности, но и подрывает социально-экономическое развитие затронутых этой проблемой стран, особенно развивающихся.

Поскольку проблема стрелкового оружия возникает прежде всего в развивающихся странах, мое правительство поддерживает работу, которую проводит Группа экспертов, назначенная Генеральным секретарем для изучения проблемы стрелкового оружия и вынесения рекомендаций по этой проблеме. Мы также поддерживаем предложение о созыве не позднее 2000 года конференции по незаконной торговле стрелковым оружием во всех ее аспектах в

надежде на то, что на этой конференции удастся найти глобальное решение этой проблемы. Однако региональные или международные меры, которые могут быть нами приняты, не будут подлинно эффективными, если государствами не будут введены внутренние меры по контролю за производством, продажей и передачей такого оружия. Интересы внутренней и международной безопасности требуют от каждого государства проявления политической готовности пойти на такие меры.

По окончании продолжавшейся целое десятилетие гражданской войны в Никарагуа на руках у бывших комбатантов с обеих сторон осталось огромное количество стрелкового оружия. Это служит источником чувства опасности, распространенного в некоторых частях страны ввиду роста насилия и преступности. При содействии со стороны Организации Объединенных Наций, Организации американских государств и неправительственных организаций мы организовали ряд программ и проектов экономического развития, имеющих целью устранить эту проблему за счет реинтеграции большинства бывших комбатантов в гражданскую жизнь.

Опыт Никарагуа, а также Гватемалы, Гондураса, Колумбии и Сальвадора был рассмотрен на семинаре-практикуме по изъятию оружия и интеграции бывших комбатантов в жизнь гражданского общества, который был проведен Организацией Объединенных Наций в городе Гватемала с 18 по 20 ноября 1998 года. Целью этого семинара было обеспечить, чтобы опыт этих стран в данной области не был утрачен и чтобы он помогал Генеральному секретарю в его реагировании на нужды других государств, сталкивающихся с аналогичными ситуациями и нуждающихся в содействии в деле изъятия оружия и демобилизации и реинтеграции бывших комбатантов.

Моему правительству хорошо известно, что безответственное и неизбирательное применение противопехотных мин несет страдания и смерть, поскольку многие из наших граждан — фермеры, женщины и дети — погибли или получили увечья в результате взрывов наземных мин, установленных на нашей территории. Поэтому мы приветствуем вступление в силу 1 марта Оттавской конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении, в которой государства-члены обяза-

лись уничтожить все противопехотные мины под их юрисдикцией или контролем в течение четырех лет.

На первом Совещании государств — участников Оттавской конвенции, проходившем в Мапуту, Мозамбик, с 3 по 7 мая, было сообщено, что Никарагуа первым из подписавших Конвенцию государств создало национальную комиссию по разминированию и приступило к осуществлению национального плана ликвидации этого оружия. В апреле 1999 года никарагуанская армия приступила к реализации программы по уничтожению мин на ее складах, ликвидировав первые 5000 устройств. Это является частью национальной программы разминирования, в соответствии с которой группы разминирования ведут работу по обезвреживанию мин, установленных на нашей национальной территории в период вооруженного конфликта 80-х годов.

В поддержку всемирного движения за разоружение моя страна сократила численность своей армии со 100 000 человек в начале 90-х годов до 14 000 в настоящее время. В результате этого произошло существенное сокращение военного бюджета в пользу проектов социального развития. Такая сокращенная армия сегодня ведет работу гражданского назначения, оказывая помощь нашим наименее защищенным людям. Я хочу воспользоваться настоящей возможностью, чтобы воздать должное армии Никарагуа за ее похвальные усилия в деле восстановления и реконструкции, нацеленные на ликвидацию колоссального ущерба, причиненного инфраструктуре нашей страны ураганом «Митч» ровно год назад.

Г-н Джоконья (Зимбабве) (*говорит по-английски*): Моя делегация хочет поздравить Вас, г-н Председатель, с избранием на пост руководителя работой этого важного Комитета. Я уверен, что под Вашим мудрым руководством будет достигнут впечатляющий прогресс. В это связи позвольте заверить Вас в том, что Вы можете рассчитывать на полную поддержку моей делегации.

Сегодня, когда заканчивается двадцатое столетие, моя делегация не намерена воздвигать монумент нашим неудачам. Но я сразу же хочу добавить, что картина в области разоружения, с которой мы подошли к этой сессии, последней в этом столетии, служит грозным предзнаменованием для грядущего тысячелетия. Среди недавних событий, вызывающих серьезное беспокойство, следует отметить не-

способность Конференции по разоружению прийти к согласию по программе работы; неспособность Комиссии по разоружению достичь консенсуса относительно повестки дня четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, поскольку государства, обладающие ядерным оружием, возражали против придания первостепенного значения ядерному разоружению; неспособность Подготовительного комитета предстоящей в 2000 году Конференции государств — участников Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) по рассмотрению действия Договора достичь согласия о рекомендациях для Конференции; и обнаружение на посвященном празднованию 50-й годовщины Организации Североатлантического договора (НАТО) саммите альянса в апреле 1999 года его новой стратегической концепции, которая, на наш взгляд, в значительной мере является повторением стратегической доктрины НАТО времен «холодной войны». Это помешало Думе России ратифицировать Договор СНВ-2.

Несмотря на эти негативные обстоятельства, которые доминируют в разоруженческой повестке дня в последние месяцы, приверженность Зимбабве цели всеобщего и полного разоружения остается непоколебимой. Свидетельством решимости Зимбабве неустанно добиваться ликвидации ядерного оружия стало присоединение Зимбабве в среду, 13 октября 1999 года, к Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ). Этому предшествовало решение Зимбабве от 17 февраля 1999 года принять сейсмическое оборудование, переданное Подготовительной комиссией Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Зимбабве дало согласие на размещение на своей территории Международной системой мониторинга вспомогательной сейсмической станции ASI20.

Мы осознаем тот факт, что достижение ДВЗЯИ по-прежнему является центральным принципом ДНЯО, как это записано в преамбуле Договора и подтверждено в решении о принципах и целях — документе, предусматривающем бессрочное продление ДНЯО.

Ядерные испытания и ядерное разоружение — это взаимосвязанные и неразделимые вопросы. Следовательно, отсутствие ядерных испытаний не может быть самоцелью; это — скорее шаг к ядерному разоружению. Некоторые государства, обла-

дающие ядерным оружием, признают такую взаимосвязь. Я хочу здесь привести цитату из выступления в этом Комитете 14 октября 1998 года посла Китайской Народной Республики по вопросам разоружения г-на Ли Чанхэ. Касаясь этого вопроса, он сказал:

«Общим чаянием всего человечества является полное запрещение и окончательная ликвидация ядерного оружия. Мы полностью разделяем стремление большинства неядерных государств к всеобщему и полному ядерному разоружению, а также их обеспокоенность в связи с медленными темпами этого процесса. Бессрочное продление Договора о нераспространении ядерного оружия не предполагает, что государства, обладающие ядерным оружием, могут вечно владеть этим оружием. Государства, обладающие ядерным оружием, должны активизировать свои усилия по выполнению обязательств, определенных в статье VI ДНЯО». (A/C.1/53/PV.5, стр. 15)

Являясь государством — участником ДНЯО, Зимбабве выступает против ядерных испытаний, независимо от того, проводятся ли они в целях приобретения ядерного оружия или для его совершенствования. В этом отношении мы согласны с Канберрской комиссией, которая заявила:

«Ядерным оружием располагает небольшая группа государств, которые настойчиво утверждают, что оно предоставляет уникальные преимущества с точки зрения безопасности, и вместе с тем резервируют исключительно лишь за собой право владеть этим оружием. Такое положение является весьма дискриминационным и нестабильным; долго сохраняться оно не может. Обладание ядерным оружием каким-либо государством постоянно служит для других государств стимулом к приобретению такого оружия».

Моя делегация придерживается твердого мнения о том, что дальнейшее существование «ядерного клуба» государств, стремящихся во что бы то ни стало сохранить свою ядерную монополию и в то же время читающие проповедь остальным государствам мира о том, что им не следует приобретать такого же оружия, является неприемлемым. Покуда сохраняется закрытый «ядерный клуб», окологерманные государства всегда будут испытывать неудер-

жимый соблазн постучаться в дверь и войти в этот клуб.

Так, например, заместитель Генерального секретаря Дханапала выступил с предупреждением в 1995 году на Конференции по рассмотрению и продлению действия ДНЯО, и его предупреждение будет в новом тысячелетии и далее преследовать нас. На данном этапе нам необходимо вспомнить о том, что он сказал:

«У государств, обладающих ядерным оружием, существует некоторый общий цинизм и полное пренебрежение обязательствами в области ядерного разоружения. Мы можем стать свидетелями ситуации, когда не одна и не две страны по тем или иным своим соображениям пожелают выйти из Договора, а столкнуться с серьезной опасностью массового исхода. Мы ни в коем случае не должны допустить подрыва Договора. А для этого требуется прогресс в области ядерного разоружения».

В соответствии с позицией безусловной приверженности сохранению режима нераспространения, которой придерживается моя делегация, Зимбабве будет голосовать за все проекты резолюций, содействующие продвижению вперед в деле глобального ядерного разоружения.

Хотя несколько лет назад вопрос о распространении стрелкового оружия и легких вооружений находился на периферии международной повестки дня в области безопасности, сегодня к радости моей делегации проблема распространения и незаконного оборота стрелкового и легкого оружия заняла видное место в международной повестке дня в области контроля над вооружениями. В нашей части мира проблемы, связанные с несанкционированным владением оружием, распространенностью незаконной спекулятивной торговли оружием, преступностью и внутрисударственными конфликтами, невозможно отделить от наркобизнеса, контрабанды автомобилей и отмывания денег. Попытками укрепить нашу взаимозависимость на юге Африки за счет устранения препятствий на пути свободного передвижения людей и товаров воспользовались транснациональные торговцы оружием, которые, извлекая выгоду из пористости наших границ, поставляют оружие негосударственным элементам.

Понимая, что сотрудничество в решении региональных проблем безопасности лучше соперни-

чества, Межгосударственный комитет по обороне и безопасности Сообщества по вопросам развития юга Африки (САДК) на своей девятнадцатой сессии, состоявшейся в Лусаке в ноябре 1997 года, учредил специальный комитет под председательством Зимбабве. Этому комитету, в первоначальный состав которого вошли Ангола, Малави, Замбия, Демократическая Республика Конго, Южная Африка, Намибия и Зимбабве, было поручено рекомендовать пути и средства устранения лазеек в механизмах пограничного контроля государств — членов САДК, с тем чтобы поставить под контроль растущую незаконную торговлю стрелковым оружием. Специальный комитет рекомендовал создать национальные межведомственные целевые группы, которые должны представлять доклады в региональный информационный центр, расположенный в Хараре. Региональный информационный центр в свою очередь будет составлять сводные ежемесячные доклады о положении дел и передавать их национальным информационным центрам.

Наш опыт на юге Африки показывает, что обмен как тактической, так и стратегической информацией имеет исключительно важное значение для борьбы с угрозой распространения стрелкового оружия. Благодаря такому обмену информацией органы гражданской авиации смогли наладить эффективный контроль над нашим региональным воздушным пространством. Были выявлены некоторые самолеты, которые использовались для распространения оружия, и в ряде случаев это привело к аресту и судебному преследованию наиболее одиозных торговцев оружием.

Ответственность в политике передачи оружия имеет крайне важное значение для решения проблемы стрелкового оружия. Мы приветствуем Кодекс поведения в области экспорта оружия, который был принят Европейским союзом в июне 1998 года и в котором устанавливаются высокие стандарты, касающиеся регулирования передачи обычных вооружений странами — членами Европейского союза и проявления ими сдержанности в этой области. Моя делегация полагает, что африканским экспортерам оружия также следует принять этические нормы применительно к политике торговли оружием, с тем чтобы повысить транспарентность в вопросах передачи оружия. В этом отношении моя делегация попытается повысить вес и значимость проекта резолюции по стрелковому оружию, обра-

тившись с просьбой к авторам проекта сформулировать пункт, призывающий поставщиков оружия придерживаться строгого кодекса поведения.

Зимбабве приветствует решение о созыве международной конференции по незаконной торговле стрелковым оружием во всех ее аспектах не позднее 2001 года, как это предусмотрено резолюцией 53/77 E. Я заверяю, что моя делегация окажет поддержку проведению этой конференции.

Исходя из того, что наш субрегион наводнен стрелковым оружием, что является наследием конфликтов прошлых лет, Зимбабве будет принимать активное участие в работе подготовительного комитета, который должен быть создан на текущей сессии.

Во время войны за освобождение, закончившейся в 1980 году, в Зимбабве было установлено огромное количество наземных мин. В наследие от этой войны мы получили минное поле протяженностью в 700 километров вдоль границ с Замбией и Мозамбиком. Точное количество мин неизвестно; по различным оценкам, их число колеблется от 1 до 3 миллионов. Эти мины продолжают убивать и калечить и мирных людей, и животных. Моя делегация приветствует вступление в силу 1 марта 1999 года Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении и проведение первого Совещания государств — участников Конвенции, состоявшегося в Мапуту. Моя страна по-прежнему привержена полному запрещению противопехотных мин. Я хочу засвидетельствовать признательность моей делегации Европейскому сообществу за его поддержку деятельности по разминированию, оказание помощи пострадавшим и проведение иной деятельности, касающейся наземных мин. Зимбабве также с признательностью отмечает центральную и координирующую роль Службы по вопросам деятельности, связанной с разминированием, Организации Объединенных Наций.

В заключение делегация Зимбабве призывает Первый комитет проблемы разоружения трансформировать в возможности. С этой целью мы побуждаем как государства, обладающие ядерным оружием, так и неядерные государства проявлять гибкость, чтобы преодолеть тупик в решении проблем ядерного и иного разоружения.

Г-н Де Сарам (Шри-Ланка) (*говорит по-английски*): Мне доставляет большое удовлетворение, г-н Председатель, передать Вам в начале моего выступления мои самые теплые поздравления в связи с Вашим назначением на высокий пост Председателя Первого комитета.

Мне предоставлена честь в качестве Председателя Специального комитета по Индийскому океану представить доклад Комитета (A/54/29) по пункту 69 повестки дня, «Осуществление Декларации об объявлении Индийского океана зоной мира».

Декларация об объявлении Индийского океана зоной мира была принята Генеральной Ассамблеей в 1971 году. В последний раз Комитет представлял доклад Генеральной Ассамблее в 1997 году, два года назад, на ее пятьдесят второй сессии. В своем докладе 1997 года Комитет отметил, что он не сумел достичь консенсуса относительно путей осуществления Декларации.

В 1997 году Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Комитета. Ассамблея выразила убежденность в том, что участие всех постоянных членов Совета Безопасности и стран, широко пользующихся водами Индийского океана, в работе Комитета имеет важное значение. Ассамблея просила продолжить консультации с членами Комитета, с постоянными членами Совета Безопасности и странами, широко пользующимися водами Индийского океана, в целях преодоления трудностей, возникающих в вопросе об осуществлении Декларации. Ассамблея просила Председателя представить ей через Специальный комитет доклад на ее пятьдесят четвертой сессии в 1999 году, то есть в этом году.

Таким образом, мне предоставлена честь представить сегодня Первому комитету доклад Специального комитета по Индийскому океану за 1999 год. Доклад короткий. В его пункте 10 содержится заявление, сделанное мною в Комитете после консультаций, которые я в соответствии с резолюцией 52/44 от 1997 года провел с членами Комитета, с постоянными членами Совета Безопасности и странами, широко пользующимися водами Индийского океана, по вопросу об осуществлении Декларации об объявлении Индийского океана зоной мира.

В вопросе об осуществлении целей Декларации существует ряд трудностей. Тем не менее, сколь бы трудным осуществление целей Декларации

ни было, я как Председатель Комитета считаю, и как это отмечено в докладе Комитета, что Генеральной Ассамблее следует и далее сохранять цели Декларации в качестве идеала, к которому все, кто заинтересован в Индийском океане и регионе Индийского океана, должны по-прежнему стремиться посредством участия в работе Специального комитета; к тем целям мира, безопасности и стабильности в Индийском океане и регионе Индийского океана, которые, я уверен, разделяют все члены Комитета, а фактически и все члены Организации Объединенных Наций.

Таким образом, я хотел бы надеяться, что Первый комитет сочтет возможным предложить Генеральной Ассамблее, как он поступил два года назад, в 1997 году, чтобы она сохранила пункт «Осуществление Декларации об объявлении Индийского океана зоной мира» в своей повестке дня; чтобы Генеральная Ассамблея просила Специальный комитет по-прежнему прилагать усилия к достижению соответствующего консенсуса; и чтобы доклад об этих усилиях был представлен Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят шестой сессии в 2001 году.

Соответствующий проект резолюции подобного содержания будет вскоре передан секретариату.

Г-н Мвакаваго (Объединенная Республика Танзания) (*говорит по-английски*): Позвольте мне, г-н Председатель, воспользоваться настоящей возможностью, чтобы присоединить мой голос и голос моей делегации к поздравлениям в Ваш адрес и в адрес всех других членов Вашего Бюро по случаю Вашего избрания руководителями работой этого важного Комитета. Мы уверены, что, обладая выдающимися качествами и опытом, Вы обеспечите успех в работе этого Комитета. В выполнении своих обязанностей Вы можете рассчитывать на полную поддержку и содействие со стороны моей делегации.

В соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций самой приоритетной ее задачей является поддержание международного мира и безопасности. Поэтому в качестве предпосылки для достижения международного мира и безопасности важнейшее место в усилиях Организации Объединенных Наций должно занимать всеобщее и полное разоружение. Наиболее приоритетной задачей, по мнению моей делегации, по-прежнему является ядерное разоружение.

Процесс разоружения в истекшем году вызвал разочарование. Откат в деле разоружения превалировал над достижениями. Как никогда прежде, государства, обладающие ядерным оружием, твердо намерены придерживаться доктрин сдерживания. Все их слова и действия свидетельствуют о том, что они намерены навсегда сохранить свое оружие. В истекшем году эти доктрины были самым решительным образом подтверждены, и в то же время на этапе разработки уже находятся новые. Мы вспоминаем нередко цитируемое заявление президента Рейгана и Горбачева о том, что «в ядерной войне не может быть победителей, и она никогда не должна быть развязана». Зачем же тогда государствам, обладающим ядерным оружием, сохранять свои ядерные арсеналы? Зачем сохранять оружие, угрожающее человеческой цивилизации?

Танзания разделяет мнение о том, что Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) является важным инструментом ядерного нераспространения. Однако, как многие могут помнить, мы всегда придерживались критического отношения к ДНЯО. Мы неоднократно выражали наше неудовольствие по поводу его дискриминационного характера и по поводу нежелания государств, обладающих ядерным оружием, выполнить свои обязательства по Договору. Со своей стороны, неядерные государства добровольно отказались от каких-либо амбиций в отношении ядерных программ, имеющих военное назначение.

После бессрочного продления ДНЯО в 1995 году родились надежды на всеобщее к нему присоединение, на соблюдение всеми участниками своих обязательств и заключение юридически обязывающих соглашений о гарантиях безопасности, а также о шагах в направлении полной ликвидации ядерного оружия. К сожалению, эти надежды, похоже, испарились. По состоянию на сегодняшний день участие в Договоре так и не стало всеобщим, особенно после прошлогодних ядерных испытаний в Южной Азии. Государства, обладающие ядерным оружием, не выполнили своего обещания в духе доброй воли вести переговоры о скорейшем прекращении гонки ядерных вооружений и полном ядерном разоружении. Подготовительный комитет Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора не сумел сформулировать для Конференции рекомендации по существу вопросов.

Кроме того, государства, обладающие ядерным оружием, не выполнили своего обязательства предоставить неядерным государствам юридически обязывающие гарантии против применения или угрозы применения ядерного оружия. Это должно было быть сделано взамен юридического обязательства государств, не обладающих ядерным оружием, не приобретать такого оружия.

И вновь моя делегация подтверждает свою убежденность в справедливости консультативного заключения Международного Суда о том, что

«Существует обязательство проводить добросовестным образом и доводить до конца переговоры, ведущие к ядерному разоружению во всех его аспектах под строгим и эффективным международным контролем».

Между тем, в качестве временной меры, государства, обладающие ядерным оружием, обязаны приступить к серьезным переговорам, ведущим к заключению без каких бы то ни было условий юридически обязывающего соглашения, в котором они взяли бы на себя обязательства в отношении негативных гарантий безопасности.

Заслуживает сожаления тот факт, что Конференция по разоружению не сумела прийти к компромиссу относительно ее программы работы. Мы не хотим ставить под сомнение добросовестность Конференции по разоружению, но моя делегация хотела бы заявить о своем разочаровании по поводу ее неспособности добиться за последние три года сколько-нибудь ощутимого прогресса. Это является следствием того, что ряд приоритетных вопросов в Конференции по разоружению по-прежнему блокируются, в том числе вопрос об учреждении специального комитета для ведения переговоров о запрещении производства расщепляющегося материала для целей оружия и рабочих групп для обсуждения ядерного разоружения и предупреждения гонки вооружений в космическом пространстве. Мы надеемся, что наступление нового тысячелетия ознаменует собой появление в Конференции необходимой политической воли к проведению серьезных и обстоятельных переговоров.

Моя делегация придает большое значение созданию зон, свободных от ядерного оружия. Договоры Тлателолко и Раратонга, Пелиндабский и Бангкокский договоры согласуются с усилиями, предпринимаемыми в целях глобального разоружения.

Тот факт, что зоны, свободные от ядерного оружия, составляют более 50 процентов территории земного шара, свидетельствует об убежденности в том, что такие зоны содействуют ядерному разоружению, контролю над вооружениями и нераспространению ядерного оружия. Танзания твердо привержена созданию зон, свободных от ядерного оружия, свидетельством чему является быстрая ратификация ею Пелиндабского договора.

Мы решительно поддерживаем создание зон, свободных от ядерного оружия, на основе добровольно заключенных соглашений между государствами соответствующего региона, в том числе на Ближнем Востоке и в Центральной Азии. Мы считаем, что такие зоны будут содействовать достижению цели построения мира, свободного от ядерного оружия.

Что касается оружия массового уничтожения, то Танзания решительно поддерживает работу Организации по запрещению химического оружия. Несмотря на то, что эта Организация начала свою работу всего два года назад, она добивается похвальных результатов. Мы надеемся, что в недалеком будущем эта Конвенция станет полностью универсальной.

Моя делегация пользуется также настоящей возможностью, чтобы настоятельно призвать к активизации усилий по выработке протокола по контролю за соблюдением Конвенции о биологическом и токсинном оружии. Танзания надеется, что эти переговоры в скором времени будут завершены.

Танзания приветствует вступление в начале этого года в силу Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении и проведение в Мапуту первого Сопредседания государств — участников Конвенции. Мы всегда поддерживали усилия, направленные на запрещение противопехотных мин, поскольку они несут смерть и увечья ни в чем не повинным мирным людям в течение долгого времени после того, как закончились войны, во время которых они были установлены.

Моя делегация выражает признательность членам международного сообщества за их помощь в деятельности по разминированию, которую они ведут в затронутых минной проблемой странах, особенно в Африке. Мы настоятельно призываем их

удвоить свои усилия по разминированию, а также увеличить помощь людям, пострадавшим от взрывов наземных мин.

Танзания разделяет большую озабоченность по поводу чрезмерного накопления и распространения стрелкового и легкого оружия. Мы согласны с мнением о том, что международное сообщество должно принять эффективные меры к тому, чтобы обуздать незаконную торговлю стрелковым оружием, которая сегодня угрожает региональному и международному миру и безопасности. Стрелковое оружие, запасы которого насчитывают примерно 500 миллионов единиц, не только является орудием насилия в условиях вооруженных конфликтов, но и служит причиной гибели большого числа мирных жителей и вынужденного перемещения ни в чем не повинных людей. Расположенная рядом с одним из самых нестабильных районов Африки, Танзания хорошо знакома с дестабилизирующим воздействием распространения этого оружия. Мы твердо поддерживаем рекомендации о целях и предмете международной конференции по незаконной торговле оружием во всех ее аспектах, вынесенные Группой правительственных экспертов по стрелковому оружию.

В заключение я хочу вновь заявить об убежденности моей делегации в том, что в период, когда мы приближаемся к новому тысячелетию, нашей важнейшей задачей остается полная ликвидация ядерного оружия.

Председатель (*говорит по-испански*): Я напоминаю делегациям о том, что крайним сроком для внесения проектов резолюций по всем пунктам, касающимся разоружения и международной безопасности, является 18 часов в пятницу, 22 октября. Я настоятельно прошу делегации как можно скорее внести свои проекты резолюций, особенно такие проекты, которые могут иметь финансовые последствия.

Заседание закрывается в 17 ч. 00 м.